1. Serienanlage entfernen.

Remove the standard equipment.

2. REMUS Verbindungsrohr auf den Serienkrümmer aufstecken.

Fit the REMUS connecting pipe onto the standard header.

3. REMUS Schalldämpfer mit dem beigepackten Halter auf das Verbindungsrohr aufstecken und mit den Federn fixieren.

Install the REMUS silencer with the supplied bracket onto the connecting pipe and fix with the springs.

 Die Anlage so ausrichten, dass alle Bauteile genügend Freigängigkeit haben.

Adjust the equipment to allow all part sufficient clearance.

Achtung! Schalldämpfer so einrichten, dass beim Durchfedern die Schwinge den Schalldämpfer nicht berührt. Wenn notwendig, den Halter etwas nachrichten.

Attention! Set up the silencer so that it does not touch the rear swingarm when under compression. Adjust bracket if necessary.

Alle Schrauben festziehen.

Tighten all screws.

6. Nach ca. 100 km alle Schrauben nachziehen.

Re-tighten all screws after 100 km.

7. Wenn Sie diese Punkte beachten, sind wir überzeugt, dass Sie lange Spaß an der REMUS-Schalldämpferanlage haben.

We are certain you will have a lot driving pleasure with the REMUS silencer if you have followed these instructions.

INFORMATION ZUR

Information to / Information de

EG-GENEHMIGUNG

EEC Type-Approval certificate / homologation CEE

für / for / pour



Genehmigungsnummer e4*97/24*2005/30/9/III*2192*02

Approval number/ numeró d'homologation

Genehmigungszeichen

e4 2192

Approval sign/ signe d'homologation

Schalldämpfertyp:

o: PC6

silencer type/silencieux type

Hersteller: REMUS Innovation Forschungs-

Manufacturer/ und Abgasanlagen

fabricant Produktionsgesellschaft mbH
Dr.-Niederdorfer-Straße 25

A-8572 Bärnbach

Bitte führen Sie die Genehmigung mit den Fahrzeugpapieren mit.

Please carry the approval along with the vehicle documents. *SVP conserver se document avec les papiers du véhicule*.

Nachdruck und jegliche Vervielfältigung dieser EG-Genehmigung, auch auszugsweise, sind untersagt. Zuwiderhandlungen werden gerichtlich verfolgt.

Any reprint or copying of this EC approval, even in extracts, are prohibited.

Infringements will be prosecuted.

Toute reproduction ou copie de cette homologation CEE, complète ou partielle sont interdites. Toutee infraction sera sanctionnée.

Prüfbericht Nr. / Test Report No.:

200615017 (2. Erweiterung / 2nd Extension) 97/24/EG / EC





Typ / Type Hersteller / Manufacturer : PC6 REMUS Anlage / Appendix

Fabrik- oder Handelsmarke und Typ der Krafträder, für die die Schalldämpferanlage bestimmt ist Trademark or trade name and type of the motorcycles to which the silencer-system is to be fitted

Kraftradtyp / Type of motor- cycle (Typgeneh- migungs-Nr. bzw. ABE-Nr. / Type- approval No. resp. ABE-No.)	Markenname oder Ver- kaufsbe- zeichnung / Trademark or trade name	Motor / Engine	Hubraum / Total cylinder capacity [cm³] (92/61/ EWG)	Nennleistung maximal / Rated maximum power [kW/min ⁻¹] (ISO 4106; 95/1/EG, Anh. II)	Anzahl der Gänge des Schalt- getriebes / Number of gear ratios	ab Bau- jahr / From model- year	Teile der technischen Einheit / Parts of the separate technical unit
YAMAHA (J)							
RJ11 (e13*2002/24* 0038*)	YZF-R6	J511E	599	78,1/14500 93,4/14500	6	10/ 2005	[1] [3] a)
RJ15 (e13*2002/24* 0223*)		J515E		78,1/14500 94,9/14500		06/ 2006	

- [1] Serien-Krümmer und Serien-Vorschalldämpfer (mit Katalysator) / original manifold and original front silencer (with catalyst)
- [3] Hauptschalldämpfer / main silencer Typ / type PC6 e4 2192 (9)
- a) Hinweis: Abgasemission erfüllt 97/24/EG geändert durch 2003/77/EG, Kap. 5, Anh. II, Zeile B
- a) Please note: Emissions according to 97/24/EC as amended by 2003/77/EC, chapter 5, Ann. II, rows B

J:\Vorgang\GA2008\20200\Test Report_appendix A2_15017_ext 2.doc

DEKRA Automobil GmbH Automobil Test Center Senftenberger Straße 30 D-01998 Klettwitz

PRÜFLABORATORIUM / TEST LABORATORY DAR-Registrier-Nr. / DAR-registration number: KBA-P-00006-95

Seite / Page: